

# Psa

## Chapter 3

Swahili Interlinear

Reference: Swahili Biblica Neno

מִזְמוֹר לְדָוִד בְּכִרְחֹוֹ וּמִפְנֵי אֲבִשָׁלוֹם בְּנֹו: יְהוָה מִה־רַבּוֹ  
adui walivyoongezeka jiinsi BWANA mwanawe Absalomu alipomkimbia ya-Daudi Zaburi  
[H7231](#) [H4100](#) [H3068](#) [H0053](#) [H6440](#) [H1272](#) [H1732](#) [H4210](#)

צָרִי רָבִים קָמִים עָלַי:  
mimi wananiinukia wengi zangu

Zaburi ya Daudi. Alipomkimbia mwanawe Absalomu. Ee Bwana, tazama adui zangu walivyo wengi! Ni wengi kiasi gani wanaoinuka dhidi yangu!

רָבִים רְבִים אֲמַרִים לְנַפְשִׁי אֵין יְשׁוּעָתָה לֹו בְּאֵלֵהִים סֵלָה:  
katika-Mungu kwake wokovu Hakuna yangu kuhusu-nafsi wanasema Wengi  
[H5542](#) [H0430](#) [H3444](#) [H0369](#) [H5315](#) [H0559](#)

Wengi wanasema juu yangu, "Mungu hatamwoko."

וְאַתָּה יְהוָה מִנְּגֹו בַעֲדִי כְבוֹדִי וּמְרִים רֵאשִׁי:  
na-yeye wangu utukufu yangu ni-ngao BWANA Lakini-wewe  
[H3519](#) [H1157](#) [H4043](#) [H3068](#)

Lakini wewe, Ee Bwana, ni ngao pande zote; umeniwekea utukufu na kuinua kichwa changu.

קוֹלִי קוֹלִי אֶל-יְהוָה אֶקְרָא וַיַּעֲנֵנִי מִהֶרַ קָדְשׁוֹ סֵלָה:  
mlima-wake kutoka hunjibu naye ninamlilia kwa-BWANA yangu Kwa-sauti  
[H5542](#) [H6944](#) [H2022](#) [H7121](#) [H3068](#) [H0413](#)

Ninamlilia Bwana kwa sauti kuu, naye ananijibu kutoka mlima wake mtakatifu.

אָנִי אֲנִי שְׁכַבְתִּי וְאִישָׁנָה הִקְיִצְתִּי כִי יְהוָה יִסְמְכֵנִי:  
BWANA kwa-maana nikaamka usingizi na-kulala nililala Mimi  
[H5564](#) [H3068](#) [H6974](#) [H3462](#) [H7901](#) [H0589](#)

Ninajilaza na kupata usingizi; naamka tena, kwa maana Bwana hunitegemeza.

לֹא-אֵירָא מִרְבָּבוֹת עָם אֵירָא מַקְוִי-אֵלְפִי שִׁתּוֹ שְׁכִיבִי פַנְדֵּ-זוֹתֵ אֲשָׁר יָגוּפִי:  
yangu dhidi pande-zote wamenizunguka ambao ya-watu makumi-elfu Sitaogopa  
[H7896](#) [H5439](#) [H7233](#) [H3372](#) [H3808](#)

Sitaogopa makumi elfu ya adui, wanaojipanga dhidi yangu kila upande.

קוֹמָה קוֹמָה וַיְהוָה הוֹשִׁיעֵנִי אֶלֵהִי מִנְּגֹו אֵיבִי  
wote zangu adui umewapiga kwa-maana Mungu-wangu uniokoe BWANA Inuka  
[H0341](#) [H3605](#) [H0853](#) [H5221](#) [H0430](#) [H3467](#) [H3068](#)

לְחִי שָׁנִי רְשָׁעִים שְׁבַרְתָּ:  
umeyavunja ya-waovu meno shavuni  
[H7665](#) [H7563](#) [H8127](#) [H3895](#)

Ee Bwana, amka! Niokoe, Ee Mungu wangu! Wapige adui zangu wote kwenye taya, vunja meno ya waovu.

לִיהוָה לִיהוָה עַל-עַמְּךָ בְּרַכְתָּךְ סֵלָה:  
baraka wako watu juu-ya ni-wa-BWANA Wokovu  
[H5542](#) [H1293](#) [H3444](#) [H3068](#)

| Kwa maana wokovu watoka kwa Bwana. Baraka yako na iwe juu ya watu wako.